



የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ

ፌዴራል ነጋሪት ጋዜጣ

FEDERAL NEGARIT GAZETA

OF THE FEDERAL DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

አምስተኛ ዓመት ቁጥር ፳፱
አዲስ አበባ ነሐሴ ፳፩ ቀን ፲፱፻፺፩

በኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
የሕዝብ ተወካዮች ምክር ቤት ጠባቂነት የወጣ

5th Year No. 69
ADDIS ABABA - 27th August, 1999

ማውጫ

የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፶፮/፲፱፻፺፩ ዓ.ም
የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፊያ የሚኒስትሮች ምክር ቤት
(ማሻሻያ) ደንብ ገጽ ፩፲፩፻፶፫

CONTENTS

Council of Ministers Regulations No. 55/1999
The Customs Tariffs Council of Ministers (Amend-
ment) Regulations Page 1153

**የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ ቁጥር ፶፮/፲፱፻፺፩
የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፊያ ደንብን ለማሻሻል
የወጣ የሚኒስትሮች ምክር ቤት ደንብ**

**COUNCIL OF MINISTERS REGULATIONS NO. 55/1999
COUNCIL OF MINISTERS REGULATIONS TO AMEND
THE CUSTOMS TARIFFS REGULATIONS**

የሚኒስትሮች ምክር ቤት የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ አስፈጻሚ አካላትን ሥልጣንና ተግባር ለመወሰን በወጣው አዋጅ ቁጥር ፱/፲፱፻፹፯ አንቀጽ ፮ እና በዓለም ዐቀፍ የተዋሀደ የሸቀጦች አሰያይምና አመዳደብ ሥርዓት ኮንቪንሽን ማዕደቂያ አዋጅ ቁጥር ፳፯/፲፱፻፹፮ አንቀጽ ፱ መሠረት ይህን ደንብ አውጥቷል።

These Regulations are issued by the Council of Ministers pursuant to Article 5 of the Definitions of Powers and Duties of the Executive Organs of the Federal Democratic Republic of Ethiopia Proclamation No. 4/1995 and Article 4 of the International Convention on the Harmonized Commodity Description and Coding System Ratification Proclamation No. 67/1993.

፩. አጭር ርዕስ
ይህ ደንብ “የጉምሩክ ቀረጥ ማስከፊያ የሚኒስትሮች ምክር ቤት (ማሻሻያ) ደንብ ቁጥር ፶፮/፲፱፻፺፩” ተብሎ ሊጠቀስ ይችላል።

1. *Short Title*
These Regulations may be cited as the “Customs Tariffs Council of Ministers (Amendment) Regulations No. 55/1999.”

፪. ማሻሻያ
ከጉምሩክ ቀረጥ ማስከፊያ ደንብ ቁጥር ፻፳፪/፹፮ ጋር ተያይዞ የሚገኘው የጉምሩክ የዕቃ ቀረጥ ሥርዓትና ተመን ሠንጠረዥ (እንደተሻሻለ) ሁለተኛ መደብ ላይ የሚከተለው ተጨምሯል፡

2. *Amendment*
The following is added to the Customs Tariffs Classification System of Goods and Rates Second Schedule attached to the Customs Tariffs Regulations No. 122/1993 as amended.

የታሪፍ ቁጥር	የዕቃው ዓይነት	የጉምሩክ ቀረጥ ልክ
8528-1000	የቴሌቪዥን ክፍሎች	
8528-2000	በአገር ውስጥ በታወቀ	
8529-1000	መገጣጠሚያ ፋብሪካ	፳ ፐርሰንት
8529-9010	ለመገጣጠም ሲመጡ	(ሃያ በመቶ)

Tariff Item No.	Description	Duty Rate
8528-1000	Television parts when	
8528-2000	imported to be assem-	
8529-1000	bled by a local assem-	20%
8529-9010	bly plant	

፫. ደንቡ የሚሰናበት ጊዜ
ይህ ደንብ ከነሐሴ ፳፩ ቀን ፲፱፻፺፩ ዓ.ም ጀምሮ የፀና ይሆናል።

3. *Effective Date*
These Regulations shall enter into force as of the 27th day of August, 1999.
Done at Addis Ababa, this 27th day of August, 1999.

አዲስ አበባ ነሐሴ ፳፩ ቀን ፲፱፻፺፩ ዓ.ም.
መለስ ዜናዊ
የኢትዮጵያ ፌዴራላዊ ዲሞክራሲያዊ ሪፐብሊክ
ጠቅላይ ሚኒስትር

MELES ZENAWI
PRIME MINISTER OF THE FEDERAL
DEMOCRATIC REPUBLIC OF ETHIOPIA

የንዱ ዋጋ 2.30
Unit Price

ነጋሪት ጋዜጣ ፖ.ሣ.ቁ. ፹፲፩
Negarit G.P.O.Box 80,001